



可爱宝贝故事书

司马光 砸缸

张丛 编

★★★★★
大图大字
DATUDAZI

上海科学普及出版社

可

爱

宝

贝

故

事

书

司马光砸缸



上海科学普及出版社



目

录

Mu Lu

3

lǎo mǎ shí tú
老马识途

6

yǒu shì wú kǒng
有恃无恐

8

xiǎo guó jūn pàn shì fēi
小国君判是非

11

sī mǎ guāng zá gāng
司马光砸缸

14

gōng jiàn shǒu hé mài yóu wēng
弓箭手和卖油翁

17

hán dān xué bù
邯郸学步

19

hán xìn táo mìng
韩信逃命

21

qǐng jūn rù wèng
请君入瓮

23

shuí méi yǒu mō zhōng
谁没有摸钟

25

hóng méi gui hé bái méi gui
红玫瑰和白玫瑰



可

爱

宝

贝

故

事

书

司马光砸缸

张丛 ◆ 编



上海科学普及出版社



目

录

Mu Lu

3

lǎo mǎ shí tú
老马识途

6

yǒu shì wú kǒng
有恃无恐

8

xiǎo guó jūn pàn shì fēi
小国君判是非

11

sī mǎ guāng zá gāng
司马光砸缸

14

gōng jiàn shǒu hé mài yóu wēng
弓箭手和卖油翁

17

hán dān xué bù
邯郸学步

19

hán xìn táo mìng
韩信逃命

21

qǐng jūn rù wèng
请君入瓮

23

shuí méi yǒu mō zhōng
谁没有摸钟

25

hóng méi gui hé bái méi gui
红玫瑰和白玫瑰



lǎo mǎ shí tú 老马识途

chūn qiū shí qī qí huàn gōng jiàn lì bà yè yōng dài zhōu wáng shì héng sǎo sì
春秋时期，齐桓公建立霸业，拥戴周王室，横扫四方夷狄。
běi fāng shān róng shí cháng sǎo rǎo yān guó yīng yàn zhuāng gōng qǐng
北方山戎时常骚扰燕国，应燕庄公请求，
qí huàn gōng qīn zì dài bīng gōng dǎ shān róng guó hé gū zhú guó zú zhì duō móu de guǎn zhōng
齐桓公亲自带兵攻打山戎国和孤竹国，足智多谋的管仲
suí xíng
随行。

qí jūn chū zhēng de shí hòu shì chūn tiān dào dǎ le shèng zhàng huí lái shí yǐ jīng shì dōng tiān
齐军出征的时候是春天，到打了胜仗回来时已经是冬天
le lù biān de jǐng wù dōu biàn le mú yàng tā men zǒu dào yí gè shān gǔ shí mí le lù
了，路边的景物都变了模样。他们走到一个山谷时迷了路，
zhǎo lái zhǎo qu zěn me yě zhǎo bú dào chū kǒu dāng shí tiān qì fēi cháng hán lěng jūn duì
找来找去，怎么也找不到出口。当时，天气非常寒冷，军队
de liáng shí yòu bù gòu chī shí jiān cháng le tā men dōu huì bèi kùn sǐ zài zhè lǐ
的粮食又不够吃，时间长了，他们都会被困死在这里。



jiù zài dà jiā fàn chóu de shí hòu , guǎn zhōng
就在大家犯愁的时候，管仲

zhōng yú xiǎng chū le yí gè bàn fǎ : gǒu lí jiā hěn
终于想出了一个办法：狗离家很

yuǎn dōu néng zhǎo dào jiā , lǎo mǎ kěn dìng yě huì rèn
远都能找到家，老马肯定也会认

lù 。 yú shì , tā duì qí huān gōng
路。于是，他对齐桓公

shuō : “ dà wáng , zán men kě
说：“大王，咱们可

yǐ zhǎo jǐ pǐ lǎo mǎ lái ,
以找几匹老马来，

ràng tā men zài qián mian dài
让它们在前面带

lù , kàn shì fǒu kě yǐ
路，看是否可以

zǒu chū shān gǔ 。”
走出山谷。”

qí huán gōng jué de shì shì yě hǎo yú shì ràng rén tiāo le jǐ pǐ lǎo mǎ jiě kāi jiāng
齐桓公觉得试试也好，于是让人挑了几匹老马，解开缰
shéng ràng tā men suí yì xíng zǒu dà bù duì gēn zài hòu miàn
绳，让它们随意行走，大部队跟在后面。

zhè jǐ pǐ lǎo mǎ dōu cháo yí gè fāng xiàng zǒu qù màn màn yōu yōu zǒu le yí yè dào
这几匹老马都朝一个方向走去，慢慢悠悠走了一夜。到
le tiān liàng de shí hòu qí guó dà jūn zhōng yú zǒu chū shān gǔ zhǎo dào le huí qí guó de
了天亮的时候，齐国大军终于走出山谷，找到了回齐国的
dà lù
大路。



yǒu shì wú kǒng
有恃无恐

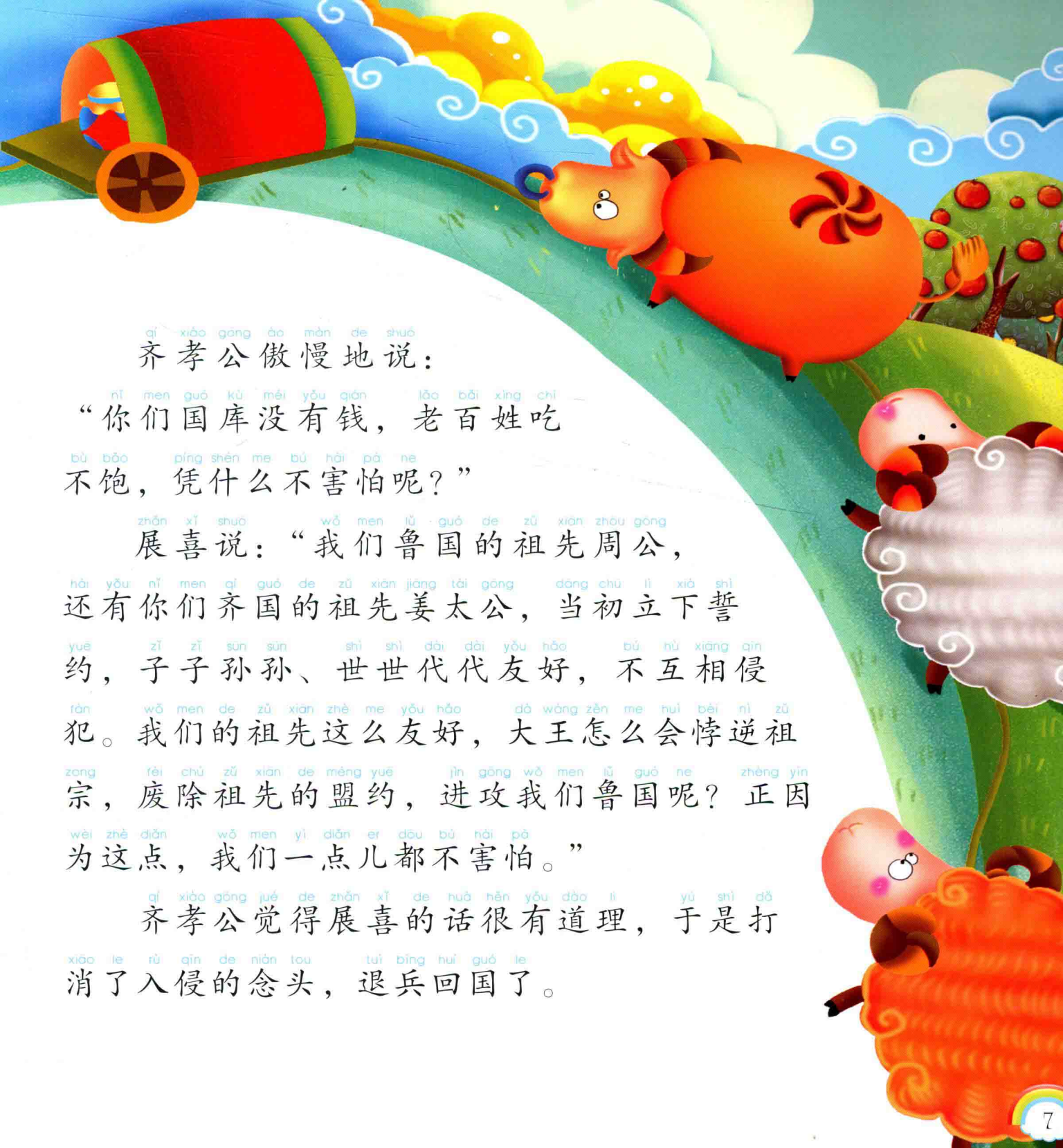
chūn qiū shí yǒu yì nián lǚ guó fā shēng le yán zhòng de hàn zāi zhuāng jiā kē lì
春秋时，有一年鲁国发生了严重的旱灾，庄稼颗粒
wú shōu lǚ guó de sǐ duì tóu qí guó chèn rén zhī wēi guó jūn qí xiào gōng
无收。鲁国的死对头齐国趁人之危，国君齐孝公

qīn zì shuài lǐng dà jūn qián qù zhēng tāo lǚ guó lǚ guó guó jūn lǚ xǐ gōng zhī dào píng mù
亲自率领大军前去征讨鲁国。鲁国国君鲁僖公知道，凭目
qián de shí lì wú fǎ yǔ qí guó dà jūn kàng héng yú shì tā xiǎng yòng qiǎo jì shǐ qí guó zhǔ
前的实力无法与齐国大军抗衡，于是，他想用巧计使齐国主
dòng tuì bīng
动退兵。

lǚ xǐ gōng pài dà fū zhǎn xǐ dài zhe hěn duō niú yáng hé měi jiǔ qù kào lao qí guó jūn
鲁僖公派大夫展喜带着很多牛羊和美酒，去犒劳齐国军
duì zhǎn xǐ zài biān jìng shàng yù jiàn le zhèng zhǔn bèi jìn rù lǚ guó de qí jūn
队。展喜在边境上遇见了正准备进入鲁国的齐军。

qí xiào gōng jiàn dào zhǎn xǐ hòu qīng miè de duì tā shuō lǚ guó pài nǐ lái kào lao qí
齐孝公见到展喜后，轻蔑地对他说：“鲁国派你来犒劳齐
jūn nǐ men shì bu shì hài pà le ?
军，你们是不是害怕了？”

zhǎn xǐ bù bēi bú kàng de shuō wǒ men lǚ guó de guó jūn hé dà chén men yì diǎn er dōu
展喜不卑不亢地说：“我们鲁国的国君和大臣们一点儿都
bú pà
不怕。”



qí xiǎo gōng ào màn de shuō
齐孝公傲慢地说：

nǐ men guó kù méi yǒu qián lǎo bǎi xìng chī
“你们国库没有钱，老百姓吃
bù bǎo píng shén me bù hài pà ne
不饱，凭什么不害怕呢？”

zhǎn xǐ shuō wǒ men lǔ guó de zǔ xiān zhōu gōng
展喜说：“我们鲁国的祖先周公，
hái yǒu nǐ men qí guó de zǔ xiān jiāng tài gōng dāng chū lì xià shì
还有你们齐国的祖先姜太公，当初立下誓
yuē zǐ zǐ sūn sūn shì shì dài dài yǒu hǎo bù hù xiāng qīn
约，子子孙孙、世世代代友好，不互相侵
rǎn wǒ men de zǔ xiān zhè me yǒu hǎo dà wáng zěn me huì bèi nǐ zǔ
犯。我们的祖先这么友好，大王怎么会悖逆祖
zōng fèi chú zǔ xiān de méng yuē jìn gōng wǒ men lǔ guó ne zhèng yīn
宗，废除祖先的盟约，进攻我们鲁国呢？正因
wéi zhè diǎn wǒ men yì diǎn er dōu bù hài pà
为这点，我们一点儿都不害怕。”

qí xiǎo gōng jué de zhǎn xǐ de huà hěn yǒu dào lǐ yú shì dǎ
齐孝公觉得展喜的话很有道理，于是打
xiāo le rù qīn de niàn tóu tuì bīng huí guó le
消了入侵的念头，退兵回国了。

xiǎo guó jūn pàn shì fēi 小国君判是非

sān guó shí qī sūn liàng shí jǐ suì jiù zuò le wú guó de guó jūn zhè yì tiān
一 国时期，孙亮十几岁就做了吴国的国君。这一天
wǔ fàn hòu sūn liàng bǎ qīng méi fàng zài fēng mì li jìn le yí xià ná qi
二 午饭后，孙亮把青梅放在蜂蜜里浸了一下，拿起
lái zhèng yào chī měng rán fā xiàn mì zhōng yǒu lǎo shu fèn biàn xià lìng jiāng zhǎng guǎn nèi kù de guān
来正要吃，猛然发现蜜中有老鼠粪，便下令将掌管内库的官
lì chuán lái zé wèn dào nǐ zhuān zhí guǎn lǐ cāng kù jìng ràng lǎo shu fèn diào jìn fēng mì
吏传来，责问道：“你专职管理仓库，竟让老鼠粪掉进蜂蜜
li nǐ zhī dào zhè shì shén me zuì ma
里！你知道这是什么罪吗？”

zhǎng guǎn nèi kù de guān bàn shì yí xiàng rèn zhēn fù zé tā gāo hǎn yuān wang
掌管内库的官办事一向认真负责，他高喊冤枉。

jì rán nǐ jué de yuān wang wǒ men jiù bǎ shì qing chá qing
“既然你觉得冤枉，我们就把事情查清

chu sūn liàng shuō bà biàn mìng lìng shì nǚ bǎ lǎo shu fèn lāo chu lai
楚。”孙亮说罢，便命令侍女把老鼠粪捞出来，
xiǎo xīn de yòng dāo pōu kāi
小心地用刀剖开。



sūn liàng jiǎn chá le pōu chéng liǎng bàn de lǎo shǔ fēn xiào zhe shuō nǐ men kàn hěn
孙亮检查了剖成两半的老鼠粪，笑着说：“你们看，很
míng xiǎn lǎo shǔ fēn shì zài fēng mì cóng cāng kù lǐng chū qù hòu cái bèi fàng jìn qù de nà
明显，老鼠粪是在蜂蜜从仓库领出去后才被放进去的！那
me gāng cái lǐng qǔ fēng mì de shì shuí
么，刚才领取蜂蜜的是谁？”

cǐ shí sūn liàng shēn páng de yī míng shì cóng pū tōng yī shēng guī dǎo zài
此时，孙亮身旁的一名侍从“扑通”一声跪倒在
dì lián lián kòu tóu chéng rèn shì zì jǐ gàn de yīn wèi gōng lì shōu cáng de fēng mì tè
地，连连叩头承认是自己干的。因为宫里收藏的蜂蜜特
bié xiān měi zhè shì cóng céng jīng sī zì xiàng nèi kù tǎo yào dàn zāo dào le jù jué yú
别鲜美，这侍从曾经私自向内库讨要，但遭到了拒绝，于
shì huái hèn zài xīn gāng cái tā bǎ fēng mì lǐng chū hòu jiù yōu yōu fàng jìn le shí jǐ kē
是怀恨在心。刚才他把蜂蜜领出后，就偷偷放进了十几颗
lǎo shǔ fēn
老鼠粪。

nà me xiǎo guó jūn zěn me zhī dào lǎo shǔ fēn shì yǒu rén gāng cái gù yì fàng jìn qù
那么，小国君怎么知道老鼠粪是有人刚才故意放进去
de ne
的呢？

sūn liàng shuō rú guǒ lǎo shǔ fēn zǎo jù pào zài mì lǐ
孙亮说：“如果老鼠粪早就泡在蜜里，
lǐ miàn yīng gāi yě shì cháo shī de ér zhè xiē fēn zhǐ jìn shī le
里面应该也是潮湿的；而这些粪只浸湿了
yī diǎn er biǎo pí lǐ miàn dōu shì gān de zú yǐ
一点儿表皮，里面都是干的，足以
shuō míng shì gāng fàng jìn qù de
说明是刚放进去的。”




sī mǎ guāng zā gāng
司马光砸缸

sī mǎ guāng cóng xiǎo jiù shì yí gè cōng míng líng lì de hái zǐ
司 马光从小就是一个聪明伶俐的孩子，
shēn dé dà jiā de xǐ ài
深得大家的喜爱。

yí gè yán rè de xià wǔ qī suì de sī mǎ guāng hé yí
一个炎热的下午，七岁的司马光和一
qún hái zǐ zhèng zài huā yuán lì xìng gāo cǎi liè de zhuō mí cáng
群孩子正在花园里兴高采烈地捉迷藏。





yí gè xiǎo hái er kàn jiàn yí gè yòu gāo yòu dà de shuǐ gāng , bù jìn líng jī yí dòng : yào shì
爬到水缸里去，别人肯定找不到我。想到这里，他就
pá le shàng qù , bù liú shén jiǎo xià yí huò , “ pū tōng ” yì shēng diào le jìn
爬了上去，不留神脚下一滑，“扑通”一声掉了进
qù 。 gāng lǐ chéng mǎn le shuǐ , shuǐ yí xià mò guò le tā de tóu dǐng 。 nà
去。缸里盛满了水，水一下没过了他的头顶。那
hái zǐ zhǐ hǎo yí biān pīn mìng zhēng zhā , yí biān gāo hǎn jiù mìng
孩子只好一边拼命挣扎，一边高喊救命。

hái zǐ men bèi zhè tū rú qí lái de yì wài xià shǎ le ,
孩子们被这突如其来的意外吓傻了，
dōu bù zhī dào gāi zěn me bàn 。
都不知道该怎么办。



zhè shí zhǐ jiàn sī mǎ guāng tū rán bào qiǎ yí kuài dà shí tóu yòng lì de xiàng shuǐ gāng
这时，只见司马光突然抱起一块大石头，用力地向水缸
zà qù zhǐ tīng dāng de yì shēng shuǐ gāng bèi zǎ chū le yí gè dà kū long gāng lǐ
砸去。只听“当”的一声，水缸被砸出了一个窟窿，缸里
de shuǐ huā huā de liú le chū lái hěn kuài jiù liú guāng le
的水哗哗地流了出来，很快就流光了。

zuì hòu diào jìn gāng lǐ de xiǎo hái er yě cóng kū long lǐ zuān le chū lái zhōu wéi de
最后，掉进缸里的小孩儿也从窟窿里钻了出来！周围的
xiǎo péng yǒu dōu gāo xìng de lā qǐ shǒu wéi zhe sī mǎ guāng zhuàn qiǎ quān lái
小朋友都高兴地拉起手围着司马光转起圈来。

gōng jiàn shǒu hé mài yóu wēng 弓箭手和卖油翁

北 sòng shí qī yǒu gè zhù míng de shè jiàn néng shǒu míng jiào chén yào zǐ liàn jiù
宋时期有个著名的射箭能手，名叫陈尧咨，练就
le yī shǒu shè jiàn de hǎo běn lǐng
了一手射箭的好本领。

yī tiān chén yào zǐ zài shè jiàn chǎng dì liàn xí shè jiàn shè shí zhī jiàn jìng yǒu bā jiǔ
一天，陈尧咨在射箭场地练习射箭，射十支箭竟有八九
zhī jī zhòng mù biāo wéi guān de rén qíng bù zì jīn pāi shǒu jiào hǎo chén yào zǐ fēi cháng dé
支击中目标。围观的人情不自禁拍手叫好，陈尧咨非常得
yì dàn guān zhòng zhōng yǒu yī gè mài yóu de lǎo tóu er què bù yǐ wéi rán zhǐ lüè lüè diǎn tóu
意。但观众中有一个卖油的老头儿却不以为然，只略略点头
er yǐ chén yào zǐ jiàn le hěn bù gāo xìng yú shì xiàng lǎo rén wèn dào
而已。陈尧咨见了很不高兴，于是向老人问道：

nín huì shè jiàn ma nín kàn wǒ shè de zěn yàng lǎo rén huí dá
“您会射箭吗？您看我射得怎样？”老人回答
shuō wǒ bù huì shè jiàn nǐ de jiàn fǎ hái suàn kě yǐ dàn bìng méi
说：“我不会射箭，你的箭法还算可以，但并没
yǒu shén me ào miào zhī chù zhǐ bù guò shì shú liàn bà le chén yào zǐ
有什么奥妙之处，只不过是熟练罢了。”陈尧咨
tīng le gèng jiā bù gāo xìng duì lǎo rén shuō dào
听了更加不高兴，对老人说道：

